

Ekitabo Ekiyitibwa Okukungubaga

Yerusaalemi Kifuuse Matongo

¹ Ekibuga ekyajjalanga abantu nga kyabulid-dwa!

Ekyabanga eky'amaanyi mu mawanga,
nga kifuuse nga nnamwandum!

Eyali kabaka omukazi ng'alina amasaza,
afuuse omuddu omukazi.

² Ekiro akaaba nnyo nnyini,
n'amaziga ne gakulukuta ku matama ge.
Mu baganzi be bona,
talina n'omu amubeesabeesa.
Mikwano gye bona bamuliddemu olukwe,
bafuuse balabe be.

³ Yuda agenze mu buwanjanguse
oluvannyuma lw'okubonaabona
n'okukozeabwa n'obukambwe
ng'omuddu.
Kati abeera mu bannamawanga,
talaba kifo kya kuwummuliramu.
Bonna abamunoonya bamusanga
mu nnaku ye.

⁴ Enguudo za Sayuuni zikungubaga,
kubanga tewali n'omu ajja ku mbaga zaakyo
ezaalagibwa.
Emiryango gye gyonna girekeddwa awo,

bakabona be, basinda;
 bawala be abawereza bali mu buyinike,
 naye yennyini ali mu nnaku.

5 Abamuyigganya bafuuse bakama be;
 abalabe be beeyagala,
 kubanga MUKAMA amuleeseeko ennaku,
 olw'ebibi bye ebingi.
 Abaana be batwalibbwa mu buwanjjanguse,
 bawambiddwa omulabe.

6 Ekitiibwa kyonna ekyali ku muwala wa Sayu-
 uni
 kimuweddeko,
 abalangira be bafuuse ng'ennangaazi
 ezibuliddwa omuddo;
 mu bunafu,
 badduse ababagoba.

7 Mu nnaku ez'okubonaabona kwe
 ng'asagaasagana,
 Yerusaalemi ajjukira ebintu eby'omuwendo
 byonna
 bye yalinanga mu nnaku ez'edda.
 Abantu be bwe baagwa mu mikono gy'omulabe,
 tewaali n'omu amubeera;
 abalabe be ne bamutunuulira
 ne bamusekerera olw'okugwa kwe.

8 Yerusaalemi yayonoona nnyo nnyini,
 bw'atyo n'afuuka atali mulongoofu.
 Bonna abaamussangamu ekitiibwa bamuny-
 ooma,
 kubanga balabye bw'asigalidde awo;

ye yennyini asinda,
era akwatibwa ensonyi.

⁹ Obutali bulongoofu bwe bwali mu birenge bye;
teyassaayo mwoyo ku bulamu bwe
obw'ebiseera ebijja.

Okugwa kwe kwali kwa kyewuuunyo;
tewaaali n'omu amubeesabeesa.

"Ayi MUKAMA, tunuulira okubonaabona kwange,
kubanga omulabe awangudde."

¹⁰ Omulabe yagololera omukono
ku bintu bya Yerusaalemi byonna
eby'omuwendo;
yalaba amawanga amakaafiri
nga gayingira awatukuvu we,
beebo be wali ogaanye
okuyingira mu kuŋjaaniro lyo.

¹¹ Abantu be bona basinda
nga bwe banoonya ekyokulya;
eby'obugagga byabwe babiwanyisaamu em-
mere,
okusobola okuba abalamu.

"Laba, Ayi MUKAMA Katonda, onziseeko omwoyo
kubanga nnyoomebwा."

¹² "Mmwe tekibakwatako, mmwe mwenna abay-
itawo?
mwetegereze mulabe
obanga waliwo obuyinike obwenkana,
obwantukako,
MUKAMA bwe yanteekako
ku lunaku olw'obusungu bwe obungi.

- 13 "Yaweereza omuliro okuva waggulu,
 ne gukka mu magumba gange.
 Yatega ebigure byange akatimba,
 n'anzizaayo emabega.
 Yandeka mpuubadde,
 nga nzirise olunaku lwonna.
- 14 "Ebibi byange binfuukidde ekikoligo;
 bisibiddwa ne binywezebwa omukono gwe.
 Binzitoowerera mu bulago,
 era bimmazeemu amaanyi.
 Mukama ampaddey়o mu mikono gy'abo
 be siyinza kugumiikiriza.
- 15 "Mukama anyoomye
 abalwanyi abazira bona abaali nange;
 akuŋjaanyizza eggye okunwanyisa,
 okuzikiriza abavubuka bange.
 Mukama alinnyiridde Omuwala Embeerera owa
 Yuda,
 ng'omuntu bw'asambirira ezabbibu mu ly-
 ato ng'asogola.
- 16 "Kyenva nkaaba,
 amaaso gange ne gajjula amaziga,
 kubanga tewali n'omu andi kumpi okum-
 beesabeeesa,
 ayinza okunzizaamu amaanyi.
 Abaana bange banakuwavu
 kubanga omulabe awangudde."
- 17 Sayuuni agolola emikono gye,
 naye tewali n'omu amudduukirira.

MUKAMA awadde ekiragiro ku Yakobo
 baliraanwa be babeere balabe be;
 Yerusaalemi afuuse
 ekintu ekitali kirongoofu wakati mu bo.

18 "MUKAMA mutuukirivu,
 newaakubadde nga najeemera ekiragiro
 kye.

Muwulirize mmwe amawanga gonna,
 mutunuulire okubonaabona kwange;
 Abavubuka bange ne bawala bange
 batwalibbwa mu busibe.

19 "Nakoowoola bannange bannyambe,
 naye tebanfaako;
 bakabona bange n'abakadde b'ekibuga kyange
 bazikiririra mu kibuga
 nga banonya ekyokulya
 baddemu amaanyi.

20 "Laba, Ayi MUKAMA Katonda bwe ndi omu-
 nakuwavy!
 Ndi mu kubonaabona,
 n'omutima gwange teguteredde
 kubanga njeemye nnyo ekiyitiridde.
 Ebweru ekitala kirindiridde okunsanyaawo,
 ne mu nnyumba mulimu kufa kwereere.

21 "Abantu bawulidde okusinda kwange,
 naye tewali n'omu ananyamba.
 Abalabe bange bonne bawulidde okusinda
 kwange;
 basanyukidde ekyo ky'okoze.
 Olunaku lwe walangirira,

lubatuukeko, babeere nga nze.

22 “Obabonerez olw’obutali butuukirivu
bwabwe bwonna,
nga nze bwe wambonereza.

Okusinda kwange kungi
n’omutima gwange guzirika.”

2

1 Obusungu bwa Mukama nga bubuubuukidde
ku Muwala wa Sayuuni
ne bumussa wansi w’ekire!

Ekitiibwa kya Isirayiri, Mukama akissizza wansi
okuva mu ggulu okutuuka ku nsi;
ne yeerabira entebe ey’ebigere bye
ku lunaku lwe yasunguwalirako.

2 Mukama azikirizza
abatuula mu Yakobo bona awatali
kubasaasira;
mu busungu bwe amenye
ebigo eby’amaanyi eby’omuwala wa Yuda;
assizza wansi obwakabaka bwe n’abakungu be
n’abamalamu ekitiibwa.

3 Mu busungu obungi
amaanyi gonna aga Isirayiri agak-
endeenezza;
bw’alabye omulabe ng’asembera,
n’aggyawo omukono gwe ogwa ddyo;
anyiigidde Yakobo okufaanana ng’omuliro
bwe gubumbuja ne gwokya buli ekiguli-
raanye.

⁴ Anaanudde omutego gwe okufaanana nga
ogw'omulabe,
era omukono gwe ogwa ddyo mweteefu-
teefu.

Azikirizza ebyo byonna ebisanyusa amaaso
mu weema ey'omuwala wa Sayuuni,
okufaanana ng'omulabe bwe yandikoze;
obusungu bwe bubuubuuka ng'omuliro.

⁵ Mukama afuuse ng'omulabe;
azikirizza Isirayiri,
n'azikiriza embiri ze,
n'azikiriza n'ebifo bye eby'amaanyi.

Aleetedde muwala wa Yuda
okweyongera okukaaba n'okukungubaga.

⁶ Asaanyizzaawo eweema ye n'efaanana
ng'ennimiro,
era azikirizza n'ekifo kye
eky'Okukunjaanirangamu.

MUKAMA yeerabizza Sayuuni
embaga ze entukuvu ne ssabbiiti,
era mu busungu bwe obungi
anyoomye kabaka ne kabona.

⁷ Mukama atamiddwa ekyoto kye,
n'alekulira n'ekifo kye ekitukuvu.

Awaddeyo bbugwe w'embiri ze eri omulabe;
era baleekaanidde mu nnyumba ya
MUKAMA,
ne baleetamu oluyoogaano
nga ku lunaku olw'embaga entukuvu.

8 MUKAMA yamalirira okumenya
 bbugwe eyeetoolodde muwala wa Sayuuni,
 n'agolola omuguwa ogupima,
 Omukono gwe ne guteewala kuzikiriza.
 Yaleetera enkomera ne bbugwe okukungubaga,
 byonna ne biggweererera.

9 Emiryango gye gisse mu ttaka,
 n'emityimbwa gyagyo agimenye
 n'agyonoona.
 Kabaka we n'abakungu be
 baawaŋŋangusizibwa,
 eteri mateeka gaabwe agabafuga,
 era ne bannabbi be tebakyafuna
 kwolesebwa kuva eri MUKAMA.

10 Abakadde b'Omuwala wa Sayuuni
 batuula wansi ku ttaka nga basiriikiridde;
 bayiye enfuufu ku mitwe gyabwe
 era beesibye ebibukutu;
 n'abawala ba Yerusaalemi
 bakotese emitwe gyabwe.

11 Amaaso gange gakooye olw'okukaaba
 n'emmeeme yange enyiikadde
 n'omutima gwange gulumwa
 olw'okuzikirizibwa kw'abantu bange,
 n'olw'abaana abato n'abaana abawere
 okuzirikira
 wakati mu nguudo ez'omu kibuga.

12 Bakaabirira bannyaabwe nga bwe boogera nti,
 "Omugaati n'envinnyo biri ludda wa?"

nga bwe bazirika okufaanana ng'abaliko ebi-wundu
 mu nguudo ez'ekibuga,
 nga bwe bakaabira
 mu bifuba bya bannyaabwe.

13 Nnyinza kugamba ki,
 era kiki kye nnyinza okukugeraageranyaako ggwe Omuwala wa Yerusaalemi?
 Kiki kye nnyinza okukufaananya,
 okukusanyusa ggwe
 Omuwala Embeerera owa Sayuuni?
 Ekiwundi kyo kinene nnyo,
 kale ani ayinza okukiwonya?

14 Okwolesebwa bannabbi bo kwe baafuna,
 kwali kwa bulimba era kwa butaliimu;
 tebaakutegeeza obutali butuukirivu bwo
 okukuwonya obusibe.
 Engero ze baabanyumizanga
 zaali za bulimba era eziwabya.

15 Bonna abayitawo
 babakubira mu ngalo
 ne bafuuwa empa ne banyeenyenza
 omuwala wa Yerusaalemi emitwe gyabwe
 nga boogera nti,
 "Kino kye kibuga ekyayitibwanga
 ekituukiridde,
 era essanyu ly'ensi zonna?"

16 Abalabe bo bonna
 baasaamiridde nga beewuunya;

nga bafuuwa empa, era baluma amannyo
 nga boogera nti, "Tumuzikirizza.
 Luno lwe lunaku lwe twalindirira,
 kaakano lutuukiridde, era tululabye."

17 MUKAMA akoze kye yateekateeka,
 era atuukirizza ekigambo kye
 kye yalagira mu nnaku ez'edda.
 Akuzikirizza awatali kukusaasira,
 aleetedde omulabe wo okukusekerera,
 n'amaanyi g'abalabe bo agagulumizza.

18 Kaabirira Mukama
 n'eddoboozi ery'omwanguka
 ggwe Omuwala wa Sayuuni.
 Leka amaziga go gakulukute ng'omugga
 emisana n'ekiro.
 Teweewummuzu so toganya
 maaso go kuwummula.

19 Golokoka, okaabe ekiro
 obudde nga bwa kaziba;
 Fuka emmeeme yo ng'amazzi
 mu maaso ga Mukama.
 Yimusa emikono gyo gy'ali,
 olw'obulamu bw'abaana bo abato
 abazirise olw'enjala
 mu buli luguudo.

20 "Tunula, Ayi MUKAMA Katonda osaasire!
 Ani gwe wali obonerezza bw'otyo?
 Ddala, abakyala balye ebibala by'embuto za-
 abwe,
 abaana be bakuzizza?

Ddala, bakabona ne bannabbi battibwe
mu watukuvu wa Mukama?

21 “Abato n’abakulu bonna bafiridde wamu
mu nfuufu ey’enguudo;
abavubuka bange ne bawala bange
battiddwa n’ekitala;
obattidde ku lunaku olw’obusungu bwo,
era obasse awatali kusaasira.

22 “Nga bw’oyita abantu ku lunaku olw’embaga,
bw’otyo bw’ompitidde ebikemo ku njuyi
zonna;
era ku lunaku olw’obusungu bwa MUKAMA,
tewali n’omu eyasimattuka newaakubadde
eyasigalawo;
abo be nalabirira ne nkuza,
omulabe wange be yazikiriza.”

3

1 Nze muntu eyakangavvulwa
n’omuggo ogw’obusungu bwe.

2 Angobye mu maaso ge n’antambuliza
mu kizikiza, awatali kitangaala;

3 ddala, omukono gwe gunnwanyisizza
emirundi egiddiriñjanwa olunaku lwonna.

4 Akaddiyizza omubiri gwange n’eddiba lyange
era amenye n’amagumba gange.

5 Antaayizza n’anzijuza
obulumi n’okubonaabona.

6 Antadde mu kizikiza
ng’abafu abaafa edda.

- ⁷ Ankomedde n'okuyinza ne siyinza kudduka,
ansibye enjegere ezizitowa.
- ⁸ Ne bwe mukoowoola ne mukaabira nga mmus-
aba anyambe,
okusaba kwange akuggalira bweru.
- ⁹ Anteeredde amayinja mu kkubo lyange
era akyamizza amakubo gange.
- ¹⁰ Ng'eddubu bwe liteega,
n'empologoma bwe yeekweka
- ¹¹ yansikambula n'anziggya mu kkubo lyange
n'antaagulataagula
n'andeka awo nga sirina anyamba.
- ¹² Yanaanuula omutego gwe,
n'anteekawo okuba ssabbaawa ey'obusaale
bwe.
- ¹³ Yafumita omutima gwange
n'obusaale okuva mu mufuko gwe.
- ¹⁴ Nafuuka ekisekererwa eri abantu bonna,
era bannyooma nga bannyimbirira okuzibya
obudde.
- ¹⁵ Anzijuzza ebikaawa
era ampadde ekikompe eky'obubalagaze
nkinywe.
- ¹⁶ Ampadde oluyinjayinja okululya amannyo
gange ne gamenyeka;
anninnyiridde mu nfuufu.
- ¹⁷ Emmeeme yange terina mirembe,
n'okujjukira sijjukira bugagga bwe bu-
faanana.
- ¹⁸ Era njogera nti, "Ekitiibwa kyange kigenze,

n'essuubi lyonna lye nalina mu MUKAMA
limpeddeko."

- 19 Nzijukira okubonaabona kwange
n'okuwankawanka kwange,
n'obulumi n'obubalagaze.
- 20 Mbijjukira bulungi
era bwe mbirowoozaako omutima gwange
gulumwa.
- 21 Ebyo byonna mbijjukira,
kyenvudde mbeera n'essuubi.
- 22 Olw'okwagala kwa MUKAMA okutaggwaawo,
tetulimalibwawo, kubanga ekisa kye tekigg-
waawo.
- 23 Buli lukya ekisa kyo kiba kiggya;
n'obwesigwa bwo bwa lubeerera.
- 24 Njogera mu mutima gwange nti, "MUKAMA gwe
mugabo gwange,
kyenaava mbeera n'essuubi mu ye."
- 25 MUKAMA mulungi eri abo abamulinamu essu-
ubi,
eri oyo amunoonya.
- 26 Kirungi omuntu okulindirira
obulokozi bwa MUKAMA n'obukkakkamu.
- 27 Kirungi omuntu okwetikka ekikoligo kye
mu buvubuka bwe.
- 28 Atuuenga yekka mu kasirise
kubanga MUKAMA y'akimwambiseemu.
- 29 Leka akweke amaaso ge mu nfuufu, mpozi
wanaabaawo essuubi.
- 30 Leka aweeyo oluba lwe okukubibwa,

era amalibwe n'okuvumibwa.

- 31 Kubanga Mukama taligobera bantu bweru
ebbangaa lyonna.
- 32 Newaakubadde ng'aleeta obulumi, aliraga ek-
isa
kubanga okwagala kwe kungi nnyo tekugg-
waawo.
- 33 Tagenderera kuleeta bulumi
newaakubadde okubonaabona ku baana ba
bantu.
- 34 MUKAMA akkiriziganya
n'okulinnyirira abasibe,
- 35 n'okuggyako omuntu obwetwaze bwe
mu maaso g'Oyo Ali Waggulu Ennyo,
- 36 oba n'obutaba na bwenkanya eri omuntu?
- 37 Ani ayinza okwogera ekintu ne kituukirira,
Mukama nga takiragidde?
- 38 Mu kamwa k'oyo Ali Waggulu Ennyo,
si mmwe muva ebigambo eby'okubeerwa
n'ebi'okubonereza?
- 39 Lwaki omuntu omulamu yeemulugunya,
bw'abonerezebwa olw'ebibi bye?
- 40 Twekebere engeri zaffe, era tuzeetegereze,
tudde eri MUKAMA.
- 41 Tuyimuse emitima gyaffe n'emikono gyaffe
eri Katonda mu ggulu, twogere nti,
- 42 "Twayonoona ne tujeema,
tokyerabiranga era tonatusonyiwa.
- 43 "Ojjudde obusungu n'otugobaganya,

- n'otutta awatali kutusaasira.
- 44 Weebisseeko ekire,
waleme okubaawo okusaba n'okumu okutuuka gy'oli.
- 45 Otufudde obusa n'ebisasiro
mu mawanga.
- 46 "Abalabe baffe bona batwogerako
ebigambo ebibi.
- 47 Tubonyeebonye olw'entiisa n'emitego
n'okunyagibwa n'okuzikirizibwa."
- 48 Amaaso gange gakulukuta emingga gy'amaziga
olw'okuzikirira kw'abantu bange.
- 49 Era amaaso gange ganeeyongeranga okukulukuta amaziga
awatali kusirika,
- 50 okutuusa MUKAMA lw'alisinzira
mu ggulu n'alaba.
- 51 Bye ndaba bireeta ennaku ku mutima gwange,
olw'ebyo ebyatuuka ku bawala b'ekibuga kyange.
- 52 Abalabe bange banjigganya olutata
ne baba ng'abayingga ennyonyi.
- 53 Bagezaako okuzikiririza obulamu bwange mu
bunnya,
ne bankasuukirira amayinja;
- 54 amazzi gaabikka omutwe gwange,
ne ndowooza nti, nsanyeewo.
- 55 "Nakoowoola erinnya lyo, Ayi MUKAMA,
nga ndi mu bunnya wansi ennyo;

- 56 wawulira okwegayirira kwange: toziba matu
go
eri okukaaba kwange.”
- 57 Bwe nakukoowoola wansemesterera
n’oyogera nti, “Totya!”
- 58 Mukama watunula mu nsonga yange,
era n’onunula obulamu bwange.
- 59 Ayi MUKAMA, walaba ebibi bye bankola,
obasalire omusango nga bwe kibagwanira.
- 60 Walaba bwe bampalana,
n’enkwe zaabwe zonna ze bansalira.
- 61 Wawulira bye banvuma, Ayi MUKAMA Katonda,
n’enkwe zaabwe zonna ze bansalira,
- 62 obwama n’ebirowoozo eby’abalabe bange
bye bantesaako obudde okuziba.
- 63 Batunuulire mu kutuula kwabwe ne mu kuy-
imirira kwabwe;
bannyooma nga bwe bannyimbirira.
- 64 Obasasule nga bwe kibagwanira Ayi MUKAMA
Katonda,
olw’ebikolwa eby’emikono gyabwe.
- 65 Osseeko ekibikka ku mitima gyabwe,
n’ekikolimo kyo kibabeereko.
- 66 Obayigganye mu busungu bwo obazikirize
ng’osinziira mu ggulu lya MUKAMA Katonda.

4

¹ Zaabu ng’ettalazze!
Zaabu ennungi ng’efuuse!
Amayinja ag’omuwendo gasaasaanye

buli luguudo we lutandikira.

² Abaana ba Sayuuni ab'omuwendo
 abaali beenkana nga zaabu ennungi,
 kaakano bali ng'ensuwa ez'ebbumba,
 omulimu gw'emikono gy'omubumbi.

³ Ebibe biyonsa
 abaana baabyo,
 naye abantu bange bafuuse ng'abatalina kisa,
 bafaanana nga bammaaya mu ddungu.

⁴ Olw'ennyonta omwana ayonka gy'alina,
 olulimi lwe lukwatira ku kibuno ky'akamwa
 ke;
 abaana basaba emmere
 naye tewali n'omu agibawa.

⁵ Abaalyanga ebiwoomerera
 basabiriza ku nguudo;
 n'abo abaakuzibwa ng'abambala engoye
 ezinekaaneka
 bali ku ntuumu ez'ebisasiro.

⁶ Ekibonerezo ky'abantu bange
 kisinga ekya Sodomu,
 ekyawambibwa mu kaseera akatono,
 nga tewali n'omu azze kukibeera.

⁷ Abalangira baabwe baatukula nnyo okusinga
 omuzira,
 nga beeru okusinga amata;

n'emibiri gyabwe nga mimyufu okusinga amay-inja amatwakaavu,
era banyirivu nga safiro.

⁸ Naye kaakano badduggala okusinga enziro,
era tebakyasobola kutegeerekeka mu ngudo.

Olususu lwabwe lukalidde ku magumba gaabwe;
lukaze ng'ekiti ekikaluu.

⁹ Abafa ekitala bafa bulungi
okusinga abafa enjala,
kubanga abafa enjala bayongobera ne bagg-waawo
olw'obutaba na mmere mu nnimiro.

¹⁰ Abakazi ab'ekisa abaagala abaana
bafumbye abaana baabwe;
abaana abaafuuka emmere
abantu bange bwe baazikirizibwa.

¹¹ MUKAMA akituukirizza mu busungu bwe
obungi,
era abayiyeko obusungu bwe obungi.
Yakoleeza omuliro mu Sayuuni
ogwayokya emisingi gyakyo.

¹² Bakabaka b'ensi
n'abantu ab'ensi endala tebakkiriza,
nti abalabe n'babakyawa baliyingira
mu wankaaki wa Yerusaalemi.

¹³ Ebyo byabatuukako olw'ebibi bya bannabbi
be,

n'olw'obutali butuukirivu bwa bakabona be,
 abaayiwa omusaayi
 gw'abatuukirivu abaababeerangamu.

¹⁴ Badoobera mu nguudo
 nga bamuzibe;
 bajjudde omusaayi
 so tewali ayanjanga okukwata ku byambalo
 byabwe.

¹⁵ Abantu baabagobaganya nga boogera nti, “Mu-
 veewo, mmwe abatali balongoofu!
 Muvuireewo ddala, so temutukwatako!”
 Bwe baafuuka emmombooze,
 amawanga gabagobaganya nga boogera nti,
 “Tebakyasaana kubeera wano.”

¹⁶ MUKAMA yennyini abasaasaanyizza,
 takyabafaako.
 Bakabona tebakyassibwamu kituibwa,
 newaakubadde abakadde okuweebwa ebifo
 eby'oku mwanjo.

¹⁷ Amaaso gaffe gakooye
 olw'okulindirira okubeerwa okutajja;
 nga tulindirira
 eggwanga eriyinza okutulokola.

¹⁸ Baatucocca
 ne batulemesa okutambulira mu nguudo
 zaffe;
 enkomerero yaffe n'eba kumpi,
 n'ennaku zaffe ne ziggwaayo.

¹⁹ Abaatuyiganyanga baatusinga embiro
okusinga n'empungu ez'omu bbanga.

Baatugobera mu nsozi
ne batuteegera mu ddungu.

²⁰ Oyo MUKAMA gwe yafukako amafuta
yagwa mu mitego gyabwe.

Twalowooza nga tulikwekebwa mu kisiikirize
kye
ne tubeeranga mu mawanga.

²¹ Sanyuka ojaguze, ggwe Omuwala wa Edomu,
abeera mu nsi ya Uzi;

naye lumu olinywa ku kikompe
n'otamiira ne weeyambula.

²² Ggwe Muwala wa Sayuuni, ekibonerezo kyo
kikomye awo,
talikwongerayo mu busibe.

Naye ggwe omuwala wa Edomu, MUKAMA
alikubonereza,
n'ayanika ekibi kyo mu lujjudde.

5

¹ Jjukira Ayi MUKAMA ekitutuuuseeko.
Tunula olabe ennaku yaffe.

² Omugabo gwaffe guweereddwa banna-
mawanga,
n'amaka gaffe gatwaliddwa abatali ba mu
nnymba.

³ Tufuuse bamulekwa abatalina bakitaabwe,
ne bannyaffe bafuuse bannamwandu.

⁴ Tusasulira amazzi ge tunywa;

- n'enu tuteekwa okuzigula.
- 5 Abatucocca batugobaganya;
tukooye ate nga tetulina wa kuwummulira.
- 6 Twakola endagaano ne Misiri n'Abasuuli
okutufuniranga ku mmere.
- 7 Bajjajjaffe baayonoona, ne bafa,
naye tubonerezebwa olw'ebikolwa byabwe
ebitaali bya butuukirivu.
- 8 Abaddu be batufuga,
tewali n'omu ayinza okutulokola mu
mukono gwabwe.
- 9 Tuba kumpi n'okuttibwa nga tunoonya em-
mere,
olw'ekitala ekiri mu ddungu.
- 10 Olususu lwaffe luddugadde ng'enziro
olw'enjala ennyingi.
- 11 Abakyala ba Sayuuni,
n'abawala embeerera ab'omu bibuga bya
Yuda bakwatiddwa olw'amaanyi.
- 12 Abalangira bawanikibbwaa baleebeetera ku
mikono gyabwe
n'abakadde tewali abassaamu kitiiwba.
- 13 Abavubuka bawalirizibwa okusa emmere ku
jjinja ne ku lubengo,
n'abalenzi batagala nga beetisse entuumu
z'enku.
- 14 Abakadde tebakyatuula mu wankaaki
w'ekibuga,
n'abavubuka tebakyayimba.
- 15 Emitima gyaffe tegikyasanyuka,
n'okuzina kwaffe kufuuse kukungubaga.
- 16 Engule egudde okuva ku mitwe gyaffe.
Zitusanze kubanga twonoonye!

- 17 Emitima gyaffe kyegivudde gizirika,
era n'amaaso gaffe kyegavudde gayimbaala.
- 18 Olw'okuba nga olusozi Sayuuni lulekeddwa
nga lwereere,
ebibe kyebivudde bitambulirako.
- 19 Ggwe, Ayi MUKAMA obeerera ennaku zonna;
entebe yo ey'obwakabaka ya mirembe na
mirembe.
- 20 Lwaki otwelabiririra ddala okumala ennaku
ezo zonna?
Tuddiremu, Ayi MUKAMA, tudde gy'oli.
- 21 Tukomyewo gy'oli Ayi MUKAMA,
otuzze buggyaa ng'edda;
- 22 wabula ng'otusuulidde ddala,
era ng'otusunguwalidde nnyo nnyini obu-
tayagala na kutuddiramu.

**Biblica® Bayibuli Entukuvu, Endagaano
Enkadde n'Endagaano Empya ekwatiddwa
ku katambi™**

**Ganda: Biblica® Bayibuli Entukuvu, Endagaano
Enkadde n'Endagaano Empya ekwatiddwa ku
katambi™ (Bible) of Uganda**

copyright © 2017 Biblica, Inc.

Language: Luganda

Contributor: Biblica, Inc.

This work is made available under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License (CC BY-SA). To view a copy of this license, visit <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0> or send a letter to Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Biblica® is a trademark registered by Biblica, Inc., and use of the Biblica® trademark requires the written permission of Biblica, Inc. Under the terms of the CC BY-SA license, you may copy and redistribute this unmodified work as long as you keep the Biblica® trademark intact. If you modify a copy or translate this work, thereby creating a derivative work, you must remove the Biblica® trademark. On the derivative work, you must indicate what changes you have made and attribute the work as follows: "The original work by Biblica, Inc. is available for free at www.biblica.com and open.bible."

Notice of copyright must appear on the title or copyright page of the work as follows:

Biblica® Open Akuapem Twi Contemporary Bible™

Copyright © 1996, 2020 by Biblica, Inc.

"Biblica" is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

You must also make your derivative work available under the same license (CC BY-SA).

If you would like to notify Biblica, Inc. regarding your translation of this work, please contact us at <https://open.bible/contact-us>.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in

any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2021-12-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 16 Nov 2021

b8f803ca-b3a3-5d67-9825-04daa3956553